අන්තර්ජාල අනුවාදයකි.



ශී ලංකා පුජාතාත්තික සමාජවාදී ජනරජයේ පාර්ලිමේත්තුව

1999 අංක 6 දරන බෙට්න් වූඩ්ස් ගිවිසුම් (සංශෝධන) පනත

[සහතිකය සටහන් කළේ 1999 මාර්තු මස 26 වන දින]

ආණ්ඩුවේ නියමය පරිදි මුදුණය කරන ලදී.

1999 මාර්තු මස 26 වැනි දින ශී ලංකා පුජාතාන්තික සමාජවාදී ජනරජයේ ගැසට් පතුයේ II වන කොටසේ අතිරේකයක් වශයෙන් පළ කරන ලදී.

ශී ලංකා රජයේ මුදුණ දෙපාර්තමේන්තුවේ මුදුණය කරන ලදී.

කොළඹ 1, රජයේ පුකාශන කාර්යා-ශයෙන් මිළදී ලබාගත හැකිය.

මිල : රු. 3.50 යි.

තැපැල් ගාස්තුව : රු. 3.50 යි.

1999 අංක 6 දරන බෙට්න් වූඩ්ස් ගිවිසුම් (සංශෝධන) පනත

[සහතිකය සටහන් කළේ 1999 මාර්තු මස 26 වන දින.]

එල්. ඩී.-ඕ. 3/98

බෙට්න් වුඩ්ස් ගිවිසුම් පනත සංශෝධනය කිරීම සඳහා වූ පනතුනි

ශී ලංකාවේ ජාතාන්තර මුලා අරමුදලේ සාමාජිකයකු වන හෙයින් ද, ශී ලංකාවට ඒ අරමුදලේ සාමාජිකයකු වීමට හැකි කරනු ලැබූ බෙටින් වුඩිස් ශිවිසුම් පනත සම්මත කිරීමට පෙරාතුව ඒ අරමුදලේ මුල් ශිවිසුම් කොන්දේසි පාඨය පාර්ලිමේන්තුව ඉදිරියෙහි තබනු ලැබූ හෙයින් ද:

අරමුදලේ පාලක මණ්ඩලය විසින් 1997 සැප්තැම්බර් මස හොංකොංහි දී පවත්වන ලද වාර්ෂික රැස්වීමේ දී, ඒ අරමුදලේ දැනට සිටින හා නව සාමාජිකයන්ට එක් වතාවකට සීමා වූ විශේෂ ගැනුම් හිමිකම් වෙන්කර දීමක් සඳහා විධිවිධාන සලසන එකී මුල් ගිවිසුමේ සංශෝධනයක් (ඒ සංශෝධනය, මෙම පූර්විකාවෙහි මින් මතු "යෝජිත සංශෝධනය" යනුවෙන් සඳහන් කරනු ලැබේ.) අනුමත කරන ලද හෙයින් ද :

යෝජිත සංශෝධනයේ පාඨය, 1998 අගෝස්තු මස 4 වන දින දී පාර්ලිමේන්තුව ඉදිරියෙහි තබන ලද හෙයින් ද:

එකී එක් වතාවකට සීමා වූ විශේෂ ගැනුම් හිමිකම් වෙන්කර දීමේ අයිතිවාසිකම්වල පුතිලාභය ලබා ගැනීමට ශුී ලංකාවට හැකිවන පරිදි එම යෝජිත සංශෝධනය පිළිගැනීමට, ආණ්ඩුව තීරණය කර ඇති හෙයින් ද:

ඒ තීරණයට පූර්ණ බලය ලබා දීම හා ඒ තීරණය බලගැන්වීම පිණිස බෙට්ත් වුඩ්ස් ගිවිසුම් පතත සංශෝධතය කිරීම අවශා වන හෙයින් ද:

ශී ලංකා පුජාතාන්තිුක සමාජවාදී ජනරජයේ පාර්ලිමේන්තුව විසින් මෙසේ පනවනු ලැබේ :-

1. මේ පනත, 1999 අංක 6 දරන බෙටින් වුඩ්ස් හිවිසුම් (සංශෝධන) පනත යනුවෙන් හඳුන්වනු ලබන අතර, ජාතාන්තර මුලා අරමුදල සම්බන්ධයෙන් වූ හිවිසුම් කොන්දේසිවලට කරන ලද හතරවන සංශෝධනය ශී ලංකාව සම්බන්ධයෙන් කුියාත්මක වන දිනය වශයෙන්, ගැසට් පනුයේ පළකරනු ලබන නියමයක් මගින් අමාතාවරයා විසින් සහතික කරනු ලබන යම් දිනයක සිට කුියාත්මක වන්නේ ය. H - 022545

ලුහුඩු නාමය හා කුියාත්මක වීමේ දිනය.

1999 අංක 6 දරන බෙට්න් වුඩ්ස් ගිවිසුම් (සංශෝධන) පනත

424 වන අධිකාරයේ 10 වන වගන්තිය සංශෝධනය කිරීම.

2. බෙට්ත් වුඩිස් ගිවිසුම් පනතේ, 10 වන වගත්තියේ, "අරමුදල් ගිවිසුම" යත්තෙහි අර්ථ කථනය ඉවත් කොට, ඒ වෙනුවට පහත දැක්වෙන අර්ථ කථනය ආදේශ කිරීමෙන්, ඒ වගන්තිය මෙයින් සංශෝධනය කරනු ලැබේ:–

'අරමුදල් ගිවිසුම' යන්නෙන් –

- (අ) විශේෂ ගැනුම් හිමිකම් පදනම් කරගනු ලැබූ පහසුකමක් ඇති කරලීම පිණිස (එකී සංශෝධනයේ පාඨය 1968 නොවැම්බර් මස 23 වන දින නියෝජිත මන්ත්‍රී මණ්ඩලය ඉදිරියෙහි තබන ලදී.) : සහ
- (ආ) නව ජාතාන්තර මුලා කුමයක් සංස්ථාපනය කිරීම පිණිස, (එකී සංශෝධනය 1978 අපේල් මස 4 වන දින ජාතික රාජා සභාව ඉදිරියෙහි තබනු ලැබූ අරමුදලේ ගිවිසුම් කොන්දේසිවල පාඨයෙහි ඇතුළත් කරන ලදී. : සහ
- (ඇ) ඒ වාාවස්ථා යටතේ වූ ස්වකීය බැඳීම් ඉටු නොකරන සාමාජික රටක ඡන්දය දීමේ හා ඊට සම්බන්ධ අයිතිවාසිකම් අත්හිටුවීම සඳහා විධිවිධාන සැලසීම පිණිස (එකී සංශෝධනයේ පාඨය 1991 ඔක්තෝබර් මස 11 වන දින පාර්ලිමේන්තුව ඉදිරියෙහි තබන ලදී.) : සහ
- (ඈ) අරමුදලේ දැනට සිටින හා නව සාමාජිකයන්ට එක් වතාවකට සීමා වූ විශේෂ ගැනුම් හිමිකම් වෙන්කර දීමක් සඳහා විධිවිධාන සැලසීම පිණිස (එකී සංශෝධනයේ පාඨය 1998 අගෝස්තු මස 4 වන දින දී පාර්ලිමේන්තුව ඉදිරියෙහි තබන ලදී.)

මුලින් සම්මත කොට ඉන් අනතුරුව සංශෝධනය කරන ලද පරිදි, ජාතාන්තර මුලා අරමුදලේ ගිවිසුම් කොන්දේසි අදහස් වේ.

3. මේ පනතේ සිංහල හා දෙමළ භාෂා පාඨ අතර යම් අනනුකූලතාවක් ඇති වූවහොත්, එවිට, සිංහල භාෂා පාඨය බලපැවැත්විය යුතු ය.

අනනුකූලතාවක් ඇති වූ විට සිංහල භාෂා පාඨය බලපැවැත්විය යුතු බව.

